

SPEISEKARTE



EMPORE
RESTAURANT

HERZLICH WILLKOMMEN



Sehr geehrte Gäste,

*wir heißen Sie "Herzlich willkommen" in unserem Restaurant
und bieten Ihnen einen angenehmen Aufenthalt in gemütlicher
Atmosphäre.*

*Sollten Sie Fragen zu unserer Speisekarte haben,
helfen wir Ihnen gerne weiter!*

*Alle Gerichte werden á la minute für Sie frisch zubereitet und
wir hoffen, dass Sie dies mit ein wenig Geduld honorieren.
Lassen Sie sich von uns verwöhnen und verbringen Sie ein
paar schöne Stunden in unserem Hause!*

Wir wünschen „guten Appetit“

SUPPEN

- | | | |
|----|-----------------------------------|-------|
| 01 | Linsensuppe | 6,50€ |
| 02 | FrISChe Tomatensuppe ^F | 7,50€ |

SALATE

- | | | |
|----|---|--------|
| 03 | Coban ^F
Mit Tomaten, Gurken, Paprika, Zwiebel, Petersilie,
Schafskäse & Granatapfelsirup | 11,90€ |
| 04 | Rucola ^H
Mit Rucola, Tomaten, Walnüsse, Knoblauch
& Granatapfelsirup | 11,90€ |
| 05 | Karisik ^F
Bunt gemischter Salat mit Joghurtdressing | 10,90€ |
| 06 | Tavuklu ^F
Gemischter Salat mit gebratenen Hähnchenbruststreifen,
Zwiebel, Paprika, Champignons & Joghurtdressing | 17,90€ |
| 07 | Karidesli ^F
Gemischter Salat mit Garnelen, Schafskäse, Knoblauch
& Joghurtdressing | 18,90€ |
| 08 | Steak ^F
Gemischter Salat mit gebratenen Rinderstreifen, Paprika,
Champignons & Joghurtdressing | 20,50€ |
| 61 | Thunfisch ^F
Gemischter Salat mit Thunfisch, Zwiebel, Paprika,
Champignons & Joghurtdressing | 12,90€ |



KALTE VORSPEISEN

inkl. frischem Brot

- | | | |
|----|---|--------|
| 10 | Cacik^F
Joghurt, Gurken, Knoblauch & Olivenöl | 6,90€ |
| 11 | Aci Ezme
Paprika, Peperoni, Zwiebel, Tomate, Petersilie
in einer pikanten Sauce | 6,90€ |
| 14 | Pasa Mezesi^F
Weißkäse, Dill, Joghurt, Walnüsse & Tomatenmark | 7,50€ |
| 15 | Borani^F
Joghurt, gebratene Paprika, Knoblauch & Olivenöl | 7,50€ |
| 16 | Sultan Mezes^F
Joghurt, Rote Bete & Knoblauch | 7,50€ |
| 17 | Vorspeiseteller - 1 Person^F
Cacik, Aci Ezme & Borani | 11,90€ |
| 18 | Vorspeiseteller - 2 Personen^F
Cacik, Aci Ezme, Sultan, Borani & Pasa Mezesi | 17,90€ |
| 19 | Kalte & Warme Vorspeiseteller^F
Cacik, Aci Ezme, Borani & dazu warme Vorspeisen | 21,90€ |

„Als Mezze werden in der Arabischen Küche die Vorspeisen im Allgemeinen bezeichnet. Hier hatten die Küchen der Türkei und des Libanon starken Einfluss auf die Zutaten und Zubereitung. In der Türkei versteht man unter Meze keinesfalls einfach nur kalte Vorspeisen. Es sind raffinierte kleine Köstlichkeiten, die in größerer Anzahl auf kleinen Tellern serviert, eine reich gedeckte Tafel ergeben.“





WARMES VORSPEISEN

- | | | |
|----|--|--------|
| 20 | Sigara Böregi ^{A,F,I}
Gerollter Blätterteig mit Weichkäse & Petersilie | 9,90€ |
| 21 | Mücver ^F
Gebratene Vegetarische Zucchini-Puffer mit Petersilie, Möhren & Cacik | 10,90€ |
| 22 | Mantar Dolma ^F
Gefüllte Champignons mit Schafskäse, Tomatensauce, dazu Brot | 11,90€ |
| 23 | Yaprak Sarma ^F
Gefüllte Weinblätter mit Reis, Joghurt & Tomatensauce | 9,90€ |
| 25 | Firinda Beyaz Peynir ^F
Weißkäse aus dem Ofen mit Olivenöl, Tomate, Knoblauch & Zwiebel, dazu Brot | 13,50€ |
| 26 | Karides Özel ^{C,F}
Garnelen, Chili, Weißkäse in Sahnesauce, dazu Brot | 14,90€ |
| 27 | Falafel ^{A,G,F}
Dazu Cacik | 10,90€ |



GRILLGERICHTE

- | | | |
|-----|--|--------|
| 30 | Hähnchenspieß^F
Gegrillter Hähnchenspieß mit Paprika, Tomaten, dazu Reis | 20,90€ |
| 31 | Lammspieß
Gegrillter Lammspieß mit Tomaten, Paprika, dazu Reis | 22,90€ |
| 32 | Gegrillte Frikadellen
4 Stück Frikadellen mit Paprika, Tomaten, dazu Reis | 20,90€ |
| 33 | Kalbspieß^F
Gegrillter Kalbspieß mit Tomaten, Paprika, dazu Reis | 24,50€ |
| 34 | Lammkoteletts^F
4 Stück Lammkoteletts gegrillt, Paprika, Tomaten, dazu Reis | 24,50€ |
| 35 | Grillteller^F
Lammspieß, Hähnchenspieß, Lammkoteletts, Frikadelle, Paprika, Tomaten, dazu Reis | 25,90€ |
| 36 | Empore Grillteller für 2 Personen^F
Lammspieß, Hähnchenspieß, Lammkoteletts, Frikadelle, Paprika, Tomaten, dazu Reis | 52,00€ |
| 220 | Auf Wunsch statt Reis mit Pommes
für einen Aufpreis von 1,90€ | |



EMPORE SPECIAL

- | | | |
|----|---|--------|
| 40 | Beyti Sarma
Gegrillter Hackfleischspieß, Joghurt, Tomatensauce
mit feinen Pistazien, dazu Reis | 22,50€ |
| 41 | Cökertme Kebabi
Geschnetzeltes Lammfleisch mit Tomatensauce,
Joghurt & Kartoffelchips | 24,50€ |
| 43 | Halikarnas
Gefüllter Hackfleisch mit Gouda, Knoblauch,
Tomatensauce, dazu Reis | 23,50€ |
| 44 | Cökertme Gemüse
Gemischtes gebratenes Gemüse mit Tomatensauce,
Joghurt & Kartoffelchips | 22,50€ |
| 45 | Tavuk Iskender
Hähnchenspieß auf geröstetem Würfelbrot mit Joghurt
und Tomatensauce, dazu Reis | 20,50€ |
| 46 | Köfte Iskender
Grill Frikadellen auf geröstetem Würfelbrot mit Joghurt
und Tomatensauce, dazu Reis | 20,90€ |
| 47 | Kuzu Iskender
Lammspieß auf geröstetem Würfelbrot mit Joghurt
und Tomatensauce, dazu Reis | 22,90€ |



PFANNENGERICHTE

- | | | |
|----|---|--------|
| 51 | Tavuk Kavrma
Geschnetzeltes Hähnchenfleisch, Tomaten, Zwiebeln,
Paprika, dazu Reis | 19,90€ |
| 52 | Mercan Tava
Geschnetzeltes Hähnchenfleisch, Zwiebeln, Champignons,
Paprika & Currysauce, dazu Reis | 20,90€ |
| 53 | Sac Kavrma
Geschnetzeltes Lammfleisch, Tomaten, Zwiebeln,
Paprika, dazu Reis | 22,90€ |
| 54 | Coban Kavrma
Geschnetzeltes Kalbfleisch, Champignons, Zwiebeln,
Paprika, dazu Reis | 24,90€ |
| 55 | Mantar Sac
Champignons Pfanne mit Tomaten, Paprika, Zwiebeln und Reis | 15,90€ |

220 Auf Wunsch statt Reis mit Pommes
für einen Aufpreis von 1,90€



OFENGERICHTE

- | | | |
|------------|--|---------------|
| 56 | Sebze Güvec
Gemischtes Gemüse in Tomatensauce, dazu Reis | 17,50€ |
| 57 | Tavuk Güvec
Geschnetzeltes Hähnchenfleisch mit gemischtem Gemüse & Tomatensauce, dazu Reis | 19,50€ |
| 58 | Kuzu Güvec
Geschnetzeltes Lammfleisch mit gemischtem Gemüse & Tomatensauce, dazu Reis | 21,50€ |
| 220 | Auf Wunsch statt Reis mit Pommes für einen Aufpreis von 1,90€ | |



STEAK VOM GRILL

Alle Steakgerichte inkl. Pommes & Beilagensalat

- | | | |
|-----------|--|---------------|
| 60 | Steak
Mit Kräuterbutter | 27,50€ |
| 63 | Pfeffer Steak
Mit Pfefferrahmsauce | 28,50€ |
| 64 | Champignon Steak
Mit Champignonsauce | 28,50€ |

Allergene & Zusatzstoffe

(A) Getreideprodukte (glutenhaltig) (B) enthält Fisch oder Fischerzeugnisse (C) Krebstiere (D) Schwefeloxide/Sulfite (E) Sellerie (F) Milch oder Milcherzeugnisse einschl. Lactose (G) enthält Sesam (H) Nüsse (I) enthält Eier oder Eierzeugnisse (J) Lupinen (K) Senf (L) Soja (M) Weichtiere (N) Erdnüsse (1) mit Farbstoff(en) (2) Konservierungsstoffe (3) Antioxidationsmittel (4) Geschmacksverstärker (5) Süßungsmittel (6) Zuckerart (7) Phenylalaninquelle (8) Nitritpökelsalz (9) Phosphat (10) Farbstoff (11) Stabilisator (13) gewachst (14) Taurin (15) Säuerungsmittel (16) Koffein

SCHNITZELGERICHTE

Alle Schnitzelgerichte inkl. Pommes & Beilagensalat

- | | | |
|----|---|--------|
| 70 | Zigeuner ^{A,2}
Putenschnitzel mit Zigeunersauce & Pommes | 17,50€ |
| 71 | Jäger ^{A,2}
Putenschnitzel mit Jägersauce & Pommes | 17,50€ |
| 73 | Holländer ^{A,E,F}
Putenschnitzel mit Sauce Hollandaise & Pommes | 18,50€ |
| 75 | Chicken Nuggets ^{A,I,E,K,12,3}
6er Chicken Nuggets, mit Pommes und Ketchup | 9,50€ |

BURGER

A,G

- | | | |
|----|---|--------|
| 80 | Hamburger ^{2,8,15}
Zwiebel, Tomate, Sauergurke & Salat | 11,50€ |
| 81 | Cheeseburger ^{F,L,K,15}
Käse, Zwiebel, Tomate, Sauergurke & Salat | 12,50€ |
| 82 | Chili Cheeseburger ^{F,L,K,15}
Käse, Jalapeños, Zwiebel, Tomate, Sauergurke & Salat | 12,50€ |
| 83 | BBQ Burger ^{1,2,3,15,E,K}
BBQ-Sauce, Käse, Zwiebel, Tomate, Sauergurke & Salat | 12,50€ |
| 84 | Bacon Burger ^{1,2,3,15,E,K}
Rinderbacon, Käse, Zwiebel, Tomate, Sauergurke & Salat | 13,50€ |
| 86 | Chicken Burger ^{15,L,E,K}
Hähnchenfilet, Käse, Zwiebel, Tomate, Sauergurke & Salat | 12,50€ |

106 Auf Wunsch mit Pommes für 1,90€



PIZZA

Geschnitten mit Oregano & Gouda bestreut

- | | | |
|------------|---|---------------|
| 87 | Ruccola ^{A,F,I}
Mit frischem Ruccola, Tomaten, Bacon
& original Parmesan | 13,50€ |
| 90 | Alsaka ^{A,B,F,I}
Mit Meeresfrüchten, Knoblauch & Thunfisch | 13,90€ |
| 91 | Margherita ^{A,F,I}
Mit Tomatensauce & Gouda | 9,50€ |
| 92 | Salami ^{A,F,I,2,3,5,8}
Mit Salami | 11,50€ |
| 93 | Funghi ^{A,F,I}
Mit frischen Champignons | 10,50€ |
| 94 | Tonno ^{A,B,F,I}
Mit Thunfisch | 11,50€ |
| 95 | Hawaii ^{A,F,I,2,3,5,8,10,11}
Mit Truthahnschinken & Ananas | 12,50€ |
| 96 | Diavolo ^{A,F,I,2,3,5,8}
Mit Salami, Jalapeños, Paprika & Knoblauch | 12,50€ |
| 153 | Sucuk
Mit Tomatensauce, Türkischer Knoblauchwurst,
Hirtenkäse, milde Peperoni & Käse | 13,50€ |
| 154 | Vegetarisch
Mit Tomatensauce, Brokkoli, Mais, Champignons,
Paprika & Käse | 12,50€ |
| 155 | Pom
Mit Tomatensauce, Pommes, Sauce Hollandaise & Käse | 12,50€ |
| 156 | Hähnchen
Mit Tomatensauce, Hähnchenstreifen, Sauce Hollandaise & Käse | 13,50€ |
| 157 | Spinat
Mit Tomatensauce, Spinat & Käse | 11,50€ |



PIDE / TEIGSCHIFFCHEN

Geschnitten mit Oregano & Gouda bestreut

- | | | |
|------------|--|---------------|
| 97 | Ispanakli ^{A,F,I}
Mit Spinat & Schafskäse | 11,90€ |
| 98 | Peynirli ^{A,F,I}
Mit Schafskäse | 11,90€ |
| 99 | Kiymali ^{A,F,I}
Mit Hackfleisch | 12,90€ |
| 100 | Sebzeli ^{A,F,I}
Mit gebratenem Gemüse | 12,90€ |
| 101 | Kusbasi ^{A,F,I}
Mit geschnetzeltes Lammfleisch, Paprika & Zwiebel | 14,90€ |
| 102 | Sucuklu ^{A,F,I,1,2,4}
Mit türkischer Knoblauchwurst (Sucuk) | 14,90€ |
| 88 | Pastirmali ^{A,F,I}
Mit Bacon nach türkischer Art | 15,50€ |



NUDELGERICHTE

A,F

- | | | |
|------------|---|---------------|
| 120 | Napoli
Mit Tomatensauce & Knoblauch | 12,90€ |
| 121 | Pollo ^F
Mit Hähnchenfleisch, Champignons, Sahnesauce & Knoblauch | 14,50€ |
| 122 | Mare de Monte ^{B,F}
Mit Meeresfrüchte & Tomatensauce | 15,90€ |
| 124 | Hollande ^I
Mit Gemüse & Sauce Hollandaise | 14,90€ |
| 125 | Manti
Mit Fleisch Tortellini nach Türkischer Art, serviert mit kaltem Joghurt | 13,90€ |

BEILAGEN

103	Reis	3,90€
104	Joghurt ^F	2,90€
105	Beilagensalat ^F Mit Joghurtdressing	3,90€
106	Portion Pommes	3,90€
113	Ketchup ^{A,E,K,1,2,3}	1,00€
113	Mayo ^{F,E,4,11,15}	1,00€
113	Joppie ^{A,I,L,E,K}	1,50€
113	BBQ ^{15,E}	1,50€
116	Frisches Brot ^{A,F,G,I} Mit Kräuterbutter aufstrich	2,90€
117	Extra Kräuterbutter	1,90€



DESSERT

	1 Stück	4 Stück	500g
108 Baklava ^{A,F,G,H} Mit Pistazien oder Wallnuss	2,20€	7,50€	14,90€
109 Firinda Sütlac ^F Milchreis aus dem Backofen	6,50€		
110 Künefe ^{A,F} Teigfäden gefüllt mit Mozzarella mit Sahnecreme & Zuckersirup (im Ofen zubereitet)	9,50€		
111 Kuchen	4,90€		

*C*atering / *F*ingerfood / *P*arty-service

Das Empore Team lädt Sie bei einzigartigem Ambiente in natürlicher Atmosphäre zum Verweilen in Bergheim-Glesch ein. Hier haben wir auch Privat unsere Wurzeln gefunden und bieten Ihnen zu jedem Anlass die optimale Lösung.

Die Möglichkeiten in unserem Restaurant für bis zu 250 Personen Ihr Event abzurunden, macht unser Catering so besonders und mit der passenden Auswahl zu Ihrem persönlichen Genuss.

Wir beobachten kontinuierlich gesellschaftliche Trends und interpretieren diese kulinarisch. Für zeitgemäßes Catering, das Sie und Ihre Gäste begeistert!



Für Geschäftskunden

Ausstellung von Künstlern | Betriebsausflug | Empfang | Geschäftseröffnung
Jubiläum/besondere Anlässe | Konferenzen | Meeting | Messe | Motto Event
Office/Team Lunch | Seminare | Weihnachten | Workshop

Für Privatkunden

Geburtstag | Hochzeit | Jubiläum/besondere Anlässe
Jungesellenabschied | Sylvester | Religiöse Feste

Sprechen Sie uns gerne an. Wir hören Ihnen ganz genau zu und stellen Ihnen ein speziell auf Ihre Wünsche und Bedürfnisse ausgerichtetes Angebot zusammen.

Wir stehen Ihnen auch pietätvoll bei Traueranlässen zur Seite.





FRÜHSTÜCKSBUFFET

Türkisches Frühstücksbuffet
inkl. Tee & Kaffee

17,90€

Es erwartet Sie:

Türkisches Gebäck | Türkische Spezialitäten | Dips | Joghurt mit Ei
Gebratenes Gemüse | Nudelsalat | Zuchinipuffer | Käse- & Wurstspezialitäten
Menemen | Rührei | Pommes | Würstchen | und vieles mehr...

Samstag, Sonntag & Feiertag von 9 Uhr bis 13 Uhr

Warmes + kaltes Buffet inkl. Kaffee & Tee



Unser Gutschein, das perfekte Geschenk für jeden Anlass.

*Verschenken Sie ein paar gemütliche Stunden im
EMPORE RESTAURANT.*

*Lassen Sie Ihre Lieben mit Ihrem Gutschein-
geschenk wahre Schlemmermomente erleben.*

*Ihre Lieben genießen feinste türkische Gerichte,
saftige Steaks, leckere Burger und frische Beilagen
mit Ihnen, Freunden oder der Familie.*





EMPORE

RESTAURANT

Öffnungszeiten

Di. - Fr.: 16:00 - 22:00 Uhr

Sa. - So.: 09:00 - 22:00 Uhr

Montag Ruhetag (wir öffnen für geschlossene Gesellschaften)

Anschrift

Bedburger Str. 72a, 50126 Bergheim

Telefon: 0177 3976166

info@empore-restaurant.de

www.empore-restaurant.de

Türkisches Frühstücksbuffet

Samstag und Sonntag von 9 Uhr bis 13 Uhr türkisches Frühstücksbuffet.

Sa. - So: 09:00 - 13:00 Uhr

Warmes + kaltes Buffet inkl. Kaffee & Tee